AIR NAVIGATION

Exchange of notes at Washington July 28, 1938, with text of arrangement

Entered into force August 1, 1938

53 Stat. 1925; Executive Agreement Series 129

The Secretary of State to the Canadian Minister

DEPARTMENT OF STATE
Washington, July 28, 1938

SIR:

I have the honor to refer to negotiations which have recently taken place between the Government of the United States of America and the Government of Canada for the conclusion of a reciprocal air navigation arrangement.

It is my understanding that it has been agreed in the course of the negotiations, now terminated, that this arrangement shall be as follows:

Arrangement between the United States of America and Canada relating to Air Navigation

ARTICLE I

- (a) The present arrangement between the United States of America and Canada relates to the operation in either country of civil aircraft duly registered in territory of the other country in accordance with its requirements as to registration.
- (b) The term "civil aircraft" shall for the purposes of this arrangement be understood to mean all aircraft other than military, naval, customs and police aircraft.

ARTICLE II

The present arrangement shall apply to continental United States of America, including Alaska, and to Canada, including their territorial waters.

ARTICLE III

(a) Each of the Parties to the present arrangement shall grant, in time of peace, liberty of passage above its territory to aircraft of the other Party duly registered in the territory of such other Party, provided that the conditions set forth in the present arrangement are observed.

102 CANADA

- (b) It is, however, agreed that the establishment and operation by an enterprise of one of the Parties of a regular air route or service to, over or away from the territory of the other Party, with or without a stop, shall be subject to the consent of such other Party.
- (c) Any air transport enterprise of either Party applying for permission to operate such a route or service shall be required to submit its application through diplomatic channels.

ARTICLE IV

- (a) The aircraft of each of the Parties, passengers and goods carried thereon and personnel employed on the aircraft, shall while within or over the territory of the other Party, be subject to the laws in force in that territory, including all regulations relating to air traffic applicable to foreign aircraft, the transport of passengers and goods, and public safety and order, as well as any regulations concerning entry and clearance, immigration, passports, quarantine and customs.
- (b) Subject to the provisions of the preceding paragraph and to the laws and regulations therein specified, the carriage of passengers and the import or export of any goods which may lawfully be imported or exported will be permitted in aircraft of either Party into or out of territory of the other Party; and (subject to the same proviso) such aircraft, passengers and goods carried thereon and personnel employed on the aircraft shall enjoy in the territory mentioned the same privileges as aircraft of such other Party and shall not, merely by reason of the nationality of the aircraft, be subjected to any other or higher duties or charges than those which are or may be imposed on aircraft of the territory referred to or the aircraft of the most favored country, engaged in international commerce, or on their passengers, goods and personnel.

ARTICLE V

The regulations (together with any subsequent alterations therein) relative to air traffic in force in territory of either Party shall be communicated to the other Party.

ARTICLE VI

The fuel and lubricating oils retained on board aircraft of either Party arriving in or leaving territory of the other Party shall be exempt from customs duty, even though the fuel and lubricating oils so retained are used by the aircraft on a flight in that territory.

ARTICLE VII

Aerodromes open to public air traffic in territory of either Party shall, so far as they are under its control, be open to aircraft of the other Party, which (subject to the same proviso) will also be entitled to the assistance of the meteorological, radio, lighting and day and night signalling services at such

aerodromes. Subject again to the same proviso, the scale of charges at such aerodromes for landing and accommodation shall be the same for aircraft of each of the Parties.

ARTICLE VIII

- (a) The term "air commerce" as used in the succeeding paragraph of this article means:—Navigation of aircraft in territory of either Party in the conduct or furtherance of a business; and the commercial transport of passengers or goods between any two points in the territory of either Party.
- (b) Air commerce may, in the territory of either Party, be reserved exclusively to its own aircraft. With the reservation of the stipulations contained in Article III concerning regular air routes or services for which special consent is necessary, the aircraft of either Party may, nevertheless, proceed from any aerodrome open to public air traffic in territory of the other Party to any other such aerodrome for the purpose of taking on board or landing the whole or part of their goods or passengers, provided that such goods are covered by through bills of lading and such passengers hold through tickets, issued respectively for a journey the starting place and end of which are not both points between which air commerce has been reserved; and such aircraft while so proceeding from one aerodrome to another shall, notwithstanding that both such aerodromes are points between which air commerce has been reserved, be entitled to the treatment set out in this arrangement.

ARTICLE IX

- (a) Air traffic may be prohibited over specified areas in the territories to which this arrangement applies, it being understood that no distinction in this matter will be made by either Party between its aircraft engaged in international commerce and the aircraft of the other Party likewise engaged. Lists of the areas above which air traffic is thus prohibited in territory of either Party, as well as any subsequent alterations therein, will be communicated as soon as possible to the other Party.
- (b) In exceptional circumstances air traffic above the whole or any part of the territories to which this arrangement applies may temporarily, and with immediate effect, be limited or prohibited, but no distinction in this respect will be made by either Party between the aircraft of the other Party and the aircraft of any other foreign country.
- (c) In the event of any aircraft finding itself over a prohibited area it must, as soon as it is aware of the fact, give the signal of distress prescribed in the Rules of the Air in force in the territory in which the prohibited area is situated, and a landing must be effected as soon as practicable at an aerodrome in that territory, outside but as near as possible to the prohibited area. The obligation to land applies also in respect to flights over prohibited areas by aircraft to which the special signal intended to draw their attention shall have been given.

104 CANADA

ARTICLE X

- (a) All aircraft of either Party flying in or over the territory of the other Party must carry clear and visible nationality and registration marks whereby they may be recognized during flight.
- (b) Such aircraft must also be provided with certificates of registration and airworthiness and with all the other documents prescribed for air traffic in the territory in which they are registered.
- (c) The persons employed on such aircraft who perform duties for which a certificate of competency or license is required in the territory in which the aircraft is registered, must carry such documents as are prescribed by the regulations in force in that territory.
- (d) The other persons employed on board must carry documents showing their duties in the aircraft, their profession, identity and nationality.
- (e) Each of the Parties reserves the right to require lists of the passengers and persons employed on board as well as a manifest of the goods carried on the aircraft.
- (f) The certificate of airworthiness, certificates of competency or licenses issued or rendered valid by the competent authorities of either country in respect of its aircraft or of the crew of such aircraft shall be recognized as having the same validity in the territory of the other country as the corresponding documents issued or rendered valid by the competent authorities of such other country; provided that with respect to certificates of competency or licenses issued or rendered valid by either country in favor of nationals of the other country, such recognition may be refused by the latter country.

ARTICLE XI

- (a) Aircraft of either Party may, in or over the territory of the other Party, carry radio apparatus only if a license to install and work such apparatus, which license must be carried in the aircraft, has been issued by the competent authorities of the territory in which the aircraft is registered. The use of such apparatus shall be in accordance with the regulations on the subject issued by the competent authorities of the territory flown over.
- (b) Such apparatus may be used only by the personnel employed on board who are provided with a special license for the purpose, issued by the competent authorities of the territory in which the aircraft is registered.
- (c) For reasons of safety each of the Parties to this arrangement reserves the right to issue regulations relative to the obligatory equipment of aircraft with radio apparatus when in or over its territory.

ARTICLE XII

(a) No explosives, arms of war or munitions of war may be carried by aircraft of either Party in or above the territory of the other Party, or by the

personnel employed on board or passengers, except by permission of the competent authorities of that territory.

- (b) However, the carriage of accessories necessary to the operation and navigation of the aircraft, such as rockets, flares, and similar devices is not prohibited.
- (c) Each of the Parties reserves the right to require that the carriage by aircraft of photographic apparatus be prohibited or regulated by the competent authorities of the territory flown over.
- (d) Each of the Parties reserves the right, for reasons of public order and safety, to limit or prohibit the carriage in or above its territory of articles other than those enumerated in paragraph (a) of this article, provided that no distinction is made in this respect between its national aircraft employed in international traffic and the aircraft of the other Party so employed.

ARTICLE XIII

The competent authorities of each of the Parties shall have the right to search aircraft of the other Party on landing or departure and to inspect the certificates and other documents prescribed in the preceding articles.

ARTICLE XIV

- (a) Aircraft of either Party entering or leaving territory of the other Party shall make a first landing at and depart from only an aerodrome open to public air traffic and designated as an airport of entry where facilities exist for the enforcement of customs, passport, quarantine and immigration regulations and the entry and clearance of aircraft; and no intermediate landing other than a forced landing may be effected before arriving at such an airport on entry into the territory concerned or after leaving such an airport on departure from that territory. In special cases, and subject to the same provisions as to intermediate landing, the competent authorities may allow a first landing at or a departure from another aerodrome where the abovementioned facilities have been arranged.
- (b) Each of the Parties reserves the right to require that aircraft entering its territory shall make its first landing at the airport of entry nearest to the point where the aircraft has crossed the frontier, with the understanding, however, that in this event, permission may be granted for the aircraft to make its first landing at an airport of entry other than the one nearest to the frontier.
- (c) In the event of a forced landing or of a landing as provided in paragraph (c) of Article IX, not at an airport of the class mentioned in the preceding paragraph, the personnel employed on board and passengers must conform to the entry and clearance, customs, passport, quarantine and immigration regulations in force in the territory in which the landing occurs.

106 CANADA

(d) Lists of aerodromes in territory of either Party which are designated as airports of entry for the purposes of this article will be communicated as soon as possible to the other Party. Any subsequent alterations in these lists will also be communicated to such other Party.

ARTICLE XV

The competent authorities of either Party may require that on entering or leaving its territory the aircraft of the other Party shall do so between specified points. Any requirements of either Party in this respect and any subsequent alterations therein shall be communicated to the other Party. Subject to any such requirement and to the provisions of this arrangement, aircraft of each Party may choose their own route of entry or departure in entering or leaving territory of the other Party.

ARTICLE XVI

No article or substance, other than ballast, may be unloaded or otherwise discharged from aircraft of either Party in the course of flight in or over the territory of the other Party unless special permission to that effect is given by the competent authorities of the territory in which the unloading or discharge occurs. For the purposes of this article ballast means fine sand or water only.

ARTICLE XVII

- (a) The present arrangement or any part thereof may be terminated by either Government at any time upon sixty days' notice given in writing to the other Government.
- (b) On the date that the present arrangement becomes effective, the reciprocal arrangement between the United States of America and Canada for the admission of civil aircraft, the issuance by each country of pilots' licenses to nationals of the other country and the reciprocal acceptance of certificates of airworthiness for aircraft imported as merchandise, entered into by an exchange of notes dated August 29, 1929 and October 22, 1929,¹ will be supplanted with the exception of the provisions of the latter arrangement which set forth the conditions governing the issuance of pilots' licenses and the acceptance of certificates of airworthiness for aircraft imported as merchandise.

I shall be glad to have you inform me whether it is the understanding of your Government that the terms of the arrangement agreed to in the negotiations are as above set forth. If so, it is suggested that the arrangement become effective on August 1, 1938. If your Government concurs in this suggestion

¹ EAS 2, ante, p. 31.

the Government of the United States will regard it as becoming effective on that date.

Accept, Sir, the renewed assurances of my highest consideration.

CORDELL HULL

The Honorable

Sir Herbert Marler, P. C., K. C. M. G., Minister of Canada.

The Canadian Minister to the Secretary of State

Canadian Legation

No. 175 Sir: CANADIAN LEGATION
Washington, July 28th, 1938

I have the honour to acknowledge the receipt of your note of July 28th, 1938, in which you communicated to me the terms of a reciprocal air navigation arrangement between Canada and the United States of America, as understood by you to have been agreed to in negotiations, now terminated, between the Government of Canada and the Government of the United States of America.

The terms of this arrangement which you have communicated to me are as follows:

[For terms of arrangement, see U.S. note, above.]

I am instructed to state that the terms of the arrangement as communicated to me are agreed to by my Government.

I am further instructed to inform you that my Government concurs in your suggestion that the arrangement become effective on August 1st, 1938, and will accordingly regard it as becoming effective on that date.

I have the honour to be with the highest consideration Sir Your most obedient humble servant

HERBERT M. MARLER

The Honourable Cordell Hull, Secretary of State of the United States, Washington, D.C.